

WYROK TRYBUNAŁU

(piąta izba)

z dnia 14 kwietnia 2005 r.

w sprawie C-22/04 Komisja Wspólnot Europejskich przeciwko Republice Greckiej ⁽¹⁾*(Uchybienie zobowiązaniom Państwa Członkowskiego — Rozporządzenie (EWG) nr 2847/93 — Statki rybackie — Wprowadzenie systemu monitorowania pozycji przez satelitę — Brak transpozycji w terminie)*

(2005/C 143/14)

(Język postępowania: grecki)

W sprawie C-22/04, mającej za przedmiot skargę o stwierdzenie, na podstawie art. 226 WE, uchybienia zobowiązaniom Państwa Członkowskiego, wniesioną w dniu 26 stycznia 2004 r., **Komisja Wspólnot Europejskich** (pełnomocnicy: M. Condou-Durande i T. van Rijn) przeciwko **Republice Greckiej** (pełnomocnicy: A. Samoni-Rantou i S. Chala), Trybunał (piąta izba), w składzie: R. Silva de Lapuerta, prezes izby, J. Makarczyk i P. Kūris (sprawozdawca), sędziowie, rzecznik generalny: C. Stix-Hackl, sekretarz: H. von Holstein wydał w dniu 14 kwietnia 2005 r. wyrok, którego sentencja brzmi następująco:

1. Nie zapewniając, aby statki rybackie pływające pod jego banderą, które muszą być wyposażone w urządzenia do monitorowania pozycji przez satelitę, zostały rzeczywiście w nie zaopatrzone w zależności od typu statku nie później niż do dnia 30 czerwca 1998 r. lub do dnia 1 stycznia 2000 r., Republika Grecka uchybiła zobowiązaniom, które na niej ciążyą na mocy art. 3 rozporządzenia Rady (EWG) nr 2847/93 z dnia 12 października 1993 r. ustanawiającego system kontroli mający zastosowanie do wspólnej polityki rybołówstwa, zmienionego rozporządzeniem Rady (WE) nr 686/97 z dnia 14 kwietnia 1997 r.

2. Republika Grecka zostaje obciążona kosztami postępowania.

⁽¹⁾ Dz.U. C 85 z 3.4.2004.

WYROK TRYBUNAŁU

(szósta izba)

z dnia 14 kwietnia 2005 r.

w sprawie C-146/04 Komisja Wspólnot Europejskich przeciwko Królestwu Niderlandów ⁽¹⁾*(Uchybienie zobowiązaniom Państwa Członkowskiego — Dyrektywy 2000/69/WE i 2001/81/WE — Zanieczyszczenia powietrza — Krajowe poziomy emisji — Brak transpozycji)*

(2005/C 143/15)

(Język postępowania: niderlandzki)

W sprawie C-146/04 mającej za przedmiot skargę o stwierdzenie, na podstawie art. 226 WE, uchybienia Państwa Członkowskiego, Komisja Wspólnot Europejskich (pełnomocnicy: M. van Beek i G. Valero Jordana) przeciwko Królestwu Niderlandów (pełnomocnicy: H. G. Sevenster i J. van Bakel), Trybunał (szósta izba), w składzie: A. Borg Barthet (sprawozdawca), prezes izby, S. von Bahr i J. Malenovský, sędziowie, rzecznik generalny: P. Léger, sekretarz: R. Grass, wydał w dniu 14 kwietnia 2005 r. wyrok, którego sentencja brzmi następująco:

1) Nie przyjmując przepisów ustawowych, wykonawczych i administracyjnych niezbędnych w celu zastosowania się do dyrektywy 2000/69/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 16 listopada 2000 r. dotyczącej wartości dopuszczalnych benzenu i tlenu węgla w otaczającym powietrzu oraz dyrektywy 2001/81/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 października 2001 r. w sprawie krajowych poziomów emisji dla niektórych rodzajów zanieczyszczenia powietrza, Królestwo Niderlandów uchybiło zobowiązaniom, które na nim ciążyą na mocy tych dyrektyw.

2) Królestwo Niderlandów zostaje obciążone kosztami postępowania.

⁽¹⁾ Dz.U. C 106 z 30.04.2004